

AVVITINO CREANDO UN CAPPIO. IL MONTAGGIO PUÒ ESSERE ESEGUITO DA NON PROFESSIONISTI. DA USARSI ESCLUSIVAMENTE ALL'INTERNO.

## BRĪDINĀJUMS

LV - UZMANĪGI IZLASIET INSTRUKCIJU PIRMS MONTĀŽAS UN IZMANTOJOT PRODUKTU.

- CILPĀS VADĪBAS AUKLĀS, KĒDĒS UN LENTĒS, UN AUKLĀS, KAS NODROŠINA PRODUKTA DARBĪBU, VAR NOŽŅAUGTIES MAZI BĒRNI.
- LAI NEPIEĻAUTU ŠAPĪŠANOS UN OŽŅAUGŠANOS, AUKLĀM JĀATRODAS BĒRNIEM NEPIEĒJAMĀ VIETĀ. AUKLAS VAR APTĪTIES AP BĒRNA KAKLU.
- GULTAS, ŠŪPULĪŠUS UN MĒBELES NEDRĪKST NOVIETOT LOGU AIZSEGU AUKLU TUVUMĀ.
- AIZLIEGTS SIET AUKLAS KOPĀ. PĀRLIECINIETIES, KA AUKLAS NAV SAVIJUŠĀS UN NEVEIDO CILPU. MONTĀŽA PROCESU VAR PABEIGT LĪDZ NEPROFESIONĀLIEM. LIETOŠANAI TELPĀS TIKAI.

## ĪSPĒJIMAS

LT - ATIDŽIAI PERSKAITYKITE INSTRUKCIJAS PRIEŠ MONTUOJANT IR NAUDOJANT PRODUKTĄ.

- MAŽI VAIKAI PASISMAUGDAVO TRAUKIMO VIRVIŲ, GRANDINIŲ IR JUOSTŲ, VIRVIŲ, KURIOMIS REGULIUOJAMAS GAMINYS, KILPOSE. • NORĒDAMI IŠVENGTI PASISMAUGIMO IR ĮSIPAINIOJIMO PAVOJAUS, LAIKYKITE VIRVES TAIP, KAD JŲ NEPASIEKTŲ MAŽI VAIKAI. VIRVĖS GALI APSISUKTI APIE VAIKO KAKLĄ.
- PATRAUKITE LOVAS, LOPŠIUS IR BALDUS ATOKIAU NUO LANGŲ UŽUOLAUDŲ VIRVIŲ. • NESURIŠKITE VIRVIŲ VIENOS SU KITA. ĮSITIKINKITE, KAD VIRVĖS NEGALI SUSIPINTI IR SUDARYTI KILPOS. MONTAVIMAS PROCESAS GALI BŪTI BAIGTAS NE SPECIALISTAMS. NAUDOTI TIK PATALPOSE.

## ADVARSEL

N - LES INSTRUKSJONENE GRUNDIG FØR DU MONTERER OG BRUKER PRODUKTET. • SMÅ BARN HAR BLITT KVALT AV LØKKER PÅ STRAMMESNORER, KJEDER, BÅND OG SNORER PÅ DETTE PRODUKTET.

- FOR Å UNNGÅ KVELNING OG INNVIKLING, MÅ SNORENE HOLDES UTENFOR BARNAS REKKEVIDDE. SNORENE KAN VIKLES RUNDT ET BARN'S HALS.
- FLYTT SENER, BARNESENER OG ANDRE MØBLER BORT FRA VINDUET DER DET FINNES SNORER.
- IKKE BIND SNORENE SAMMEN. PÅSE AT SNORENE IKKE VRIS OG DANNER EN LØKKE. MONTERINGEN KAN OGSÅ UTFØRES AV LEGFOLK. KUN TIL INNENDØRS BRUK.

## UWAGA

PL - PROSIMY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ INSTRUKCJE

PRZED ZAMONTOWANIEM I UŻYTKOWANIEM PRODUKTU. • MAŁE DZIECI ZGINĘŁY NA SKUTEK UDUSZENIA PĘTLAMI Z LINEK, ŁAŃCUSZKÓW I TAŚM ORAZ SZNURKÓW SŁUŻĄCYCH DO OBSŁUGI PRODUKTU. • ABY NIE DOPUŚCIĆ DO ZAPŁĄTANIA I UDUSZENIA, NALEŻY PRZECHOWYWAĆ SZNURKI W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA MAŁYCH DZIECI. SZNURKI MOGĄ SIĘ OWIŃAĆ WOKÓŁ SZYI DZIECKA.

- NALEŻY ODSUNĄĆ ŁÓŻKA, KOJCE I MEBLE OD SZNURKÓW ZASŁON OKIENNYCH.
- NIE NALEŻY WIĄZAĆ SZNURKÓW. PROSZĘ SIĘ UPEWNIĆ, ŻE SZNURKI NIE SKRĘCAJĄ SIĘ I NIE TWORZĄ PĘTLI.

**MONTAŻ MOŻE BYĆ WYKONYWANY PRZEZ OSOBY NIEPOSIADAJĄCE UPRAWNIEŃ ZAWODOWYCH. WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU WEWNĄTRZ POMIESZCZEŃ.**

## AVISO

P - LEIA ATENTAMENTE AS INSTRUÇÕES ANTES DE MONTAR E USAR O PRODUTO.

- OCORRERAM ESTRANGULAMENTOS DE CRIANÇAS COM CORDÕES DE PUXAR, CORRENTES, FITAS E CORDÕES UTILIZADOS PARA ACCIONAR O PRODUTO. • MANTENHA OS CORDÕES FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS PARA EVITAR QUE SE ENREDEM E ESTRANGULEM. OS CORDÕES PODEM ENROLAR-SE À VOLTA DO PESCOÇO DAS CRIANÇAS.
- MANTENHA AS CAMAS, OS BERÇOS E OS MÓVEIS AFASTADOS DOS CORDÕES DAS CORTINAS. • NÃO FAÇA NÓS NOS CORDÕES. VERIFIQUE QUE OS CORDÕES NÃO SE ENTRELAÇAM NEM CRIAM NÓS. PROCESSO DE MONTAGEM PODE SER CONCLUÍDA POR NÃO-PROFISSIONAIS. APENAS PARA USO INTERNO.

## AVERTISMENT

RO - CITIȚI CU ATENȚIE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE MONTAREA ȘI UTILIZAREA PRODUSULUI.

- AU EXISTAT CAZURI DE COPII MICI CARE S-AU STRANGULAT DIN CAUZA BUCLELOR FORMATE DE SFORILE, LĂNȚIȘOARELE, BENZILE ȘI ȘNURURILE UTILIZATE PENTRU MANEVRAREA PRODUSULUI.
- PENTRU A EVITA RISCUL CA UN COPIL SĂ SE STRANGULEZE ȘI SĂ SE ÎNCURCE ÎN ȘNURURI, ASIGURAȚI-VĂ CĂ ACESTEA NU SE AFLĂ LA ÎNDEMÂNA COPIILOR. ȘNURURILE SE POT ÎNFĂȘURA ÎN JURUL GĂTULUI UNUI COPIL.
- DEPLASAȚI PATURILE, PĂTUȚURILE ȘI MOBILELE DEPARTE DE ȘNURURILE ARTICOLELOR DE ACOPERIT FERESTRELE. • NU LEGAȚI ȘNURURILE ÎNTRE ELE. ASIGURAȚI-VĂ CĂ ȘNURURILE NU SE RĂSUCESC FORMÂND O BUCLĂ. PROCESUL DE ASAMBLARE POATE FI COMPLETATĂ DE CĂTRE NON-PROFESIONIȘTI. PENTRU UTILIZAREA ÎN INTERIOR NUMAI.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

RUS - ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД СБОРКОЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОДУКТА. • ИЗВЕСТНЫ НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ, ПРИ КОТОРЫХ ПРОИСХОДИЛО СЛУЧАЙНОЕ УДУШЕНИЕ ДЕТЕЙ ПЕТЛЯМИ ВЫТЯЖНЫХ ШНУРОВ, ЦЕПЕЙ И ЛЕНТ, А ТАКЖЕ ФУНКЦИОНАЛЬНЫХ ШНУРОВ ИЗДЕЛИЯ. • ВО ИЗБЕЖАНИЕ УДУШЕНИЯ И ЗАПУТЫВАНИЯ В ШНУРАХ, ДЕРЖИТЕ ШНУРЫ ВНЕ ПРЕДЕЛОВ ДОСЯГАЕМОСТИ МАЛЕНЬКИХ ДЕТЕЙ. ШНУРЫ МОГУТ ОБМОТАТЬСЯ ВОКРУГ ШЕИ РЕБЕНКА. • ОТОДВИНЬТЕ ПОСТЕЛИ, КРОВАТИ И МЕБЕЛЬ ОТ ШНУРОВ ЖАЛЮЗИ. • НЕ СВЯЗЫВАЙТЕ ШНУРЫ ВМЕСТЕ. УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ШНУРЫ НЕ СКРУЧИВАЮТСЯ И НЕ ОБРАЗУЮТ ПЕТЛИ. ПРОЦЕСС СБОРКИ МОГУТ ВЫПОЛНЯТЬ НЕ СПЕЦИАЛИСТЫ. ТОЛЬКО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ВНУТРИ ПОМЕЩЕНИЙ.

## OPOZORILO

SLO - PREDEN IZDELEK SESTAVITE IN UPORABITE, SKRBN O PREBERITE NAVODILA. • MLAJŠI OTROCI SE LAHKO ZADAVIJO ZARADI ZANK IZ IZVLEČNIH VRVIC, VERIG IN TRAKOV TER VRVIC ZA UPRAVLJANJE PROIZVODA. • DA SE OTROCI NE BI ZADAVILI ZARADI VRVIC ALI SE ZAPLETI VANJE, POSKRBITE, DA JIH NE MOREJO DOSEČI. VRVICE SE LAHKO OVIJEJO OKROG OTROKOVEGA VRATU. • POSTELJO, ZIBELKO ALI POHIŠTVO ODMAKNITE OD VRVIC ZA OKENSKE ZASTORE. • VRVIC NE ZAVEZUJTE. PAZITE, DA SE VRVICE NE ZAPLETEJO ALI IZ NJIH NE NASTANEJO ZANKE. MONTAŽO LAHKO IZVEDEJO OSEBE, KI ZA TO NISO STROKOVNO USPOSOBLJENE. SAMO ZA NOTRANJO UPORABO.

## VAROVANIE

SK - PREČÍTAJTE SI POZORNE TIETO POKYNY PRED MONTÁŽOU A POUŽITÍM VÝROBKU. • SLUČKAMI, KTORÉ SA VYTVORILI Z OVLÁDACÍCH ŠNŮR, REŤAZÍ, PÁSOK A INÝCH ŠNŮR, KTORÝMI SA VÝROBOK OVLÁDA, SA V MINULOSTI UŠKRTILI MALÉ DETI. • ABY STE PREDÍŠLI UŠKRTENIU A ZAMOTANIU, UDRŽUJTE ŠNŮRY MIMO DOSAHU MALÝCH DETÍ. ŠNŮRY SA MÔŽU OBMOŤAŤ OKOLO KRKU DIEŤAŤA. • UMIESTNITE POSTELE, DETSKÉ POSTIEĽKY A NÁBYTOK TAK, ABY NEBOLI V BLÍZKOSTI ŠNŮR OKENNÝCH ZÁBRAN SVETLA. • ŠNŮRY NEZVÄZUJTE. UJISTITE SA, ŽE SA ŠNŮRY NESKRÚCAJÚ A NEVYTVÁRAJÚ SLUČKU. MONTÁŽ MÔŽE BYŤ VYKONANÁ AJ NEPROFESIONÁLOM. LEN PRE POUŽITIE VO VNÚTRI.

## ADVERTENCIA

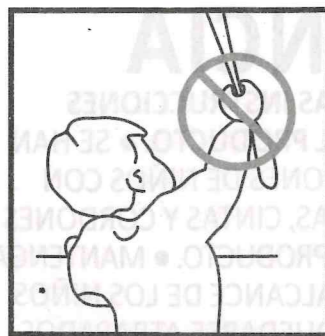
ES - LEA DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE ARMAR Y USAR EL PRODUCTO. • SE HAN PRODUCIDO ESTRANGULACIONES DE NIÑOS CON CORDONES DE TIRO, CADENAS, CINTAS Y CORDONES DE ACCIONAMIENTO DE ESTE PRODUCTO. • MANTENGA LOS CORDONES FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS PARA EVITAR QUE PUEDAN QUEDARSE ATRAPADOS EN ELLOS Y ESTRANGULARSE. LOS CORDONES PUEDEN ENROLLARSE EN EL CUELLO DE LOS NIÑOS. • SEPRE LAS CAMAS, LAS CUNAS Y LOS MUEBLES DE LOS CORDONES DE LAS CORTINAS. • NO ANUDE LOS CORDONES. ASEGÚRESE DE QUE LOS CORDONES NO SE ENTRECUCEN Y FORMEN UN LAZO. PROCESO DE MONTAJE PUEDE SER COMPLETADO POR PERSONAS NO PROFESIONALES. PARA USO EN INTERIORES.

## VAROVÁNÍ

CZ - PŘEČTĚTE SI POZORNĚ NÁVOD PŘED MONTÁŽÍ A POUŽITÍM VÝROBKU. • DOŠLO K PŘÍPADŮM UŠKRCENÍ MALÝCH DĚTÍ, KTERÉ BYLY ZPŮSOBENY SMYČKAMI NA TAHACÍCH ŠŤŮRÁCH, ŘETĚZECH, TKANICÍCH A ŠŤŮRÁCH OVLÁDAJÍCÍCH VÝROBEK. • ABY NEDOŠLO K UŠKRCENÍ A ZAMOTÁNÍ DÍTĚTE DO ŠŤŮR, ODSTRAŇTE ŠŤŮRY Z DOSAHU MALÝCH DĚTÍ. ŠŤŮRY SE MOHOU OMOTAT KOLEM KRKU DÍTĚTE. • ODSTRAŇTE POSTELE, DĚTSKÉ POSTÝLKY A NÁBYTEK Z BLÍZKOSTI ŠŤŮR STÍNÍCÍCH PRVKŮ. • NESPLÉTEJTE ŠŤŮRY DOHROMADY. UJISTĚTE SE, ŽE ŠŤŮRY NEJSOU ZKROUCENÉ A NEVYTVÁŘÍ SMYČKU. MONTÁŽ MŮŽE PROVÁDĚT I NEPROFESIONÁL. PRO VNITŘNÍ POUŽITÍ.

## VARNING

S - LÄS INSTRUKTIONERNA NOGA INNAN MONTERING OCH ANVÄNDNING AV PRODUKTEN. • DET HAR HÄNT ATT SMÅBARN HAR STRYPTS I SNAROR SOM UPPSTÅTT PÅ LINOR, KEDJOR OCH BAND SAMT PÅ MANÖVERLINOR. • SE TILL ATT LINORNA ÄR UTOM RÄCKHÅLL FÖR BARN, FÖR ATT UNDVIKA STRYP- OCH INSNÄRJNINGSSOLYCKOR. LINOR KAN SNO SIG RUNT HALSEN PÅ ETT BARN. • FLYTTA BORT SÄNGAR OCH ANDRA MÖBLER FRÅN LINOR TILL SOLSKYDD OCH ANDRA GARDINER. • KNYT INTE IHOP LINOR. SE TILL ATT LINOR INTE TVINNAS IHOP ELLER BILDAR EN SNARA. MONTERINGEN KAN UTFÖRAS ÄVEN AV ICKE-PROFESIONELLA. ENDAST FÖR INOMHUSBRUK.



## ACHTUNG

D - LESEN SIE DIE GEBRAUCHS-ANWEISUNG SORGFÄLTIG VOR DER MONTAGE UND VERWENDUNG DES PRODUKTS.

• KLEINE KINDER KÖNNEN DURCH SCHLINGEN IN ZUGSCHNÜREN, KETTEN, GURTEN UND INNEN BEFINDLICHEN SCHNÜREN ZUM BETÄTIGEN DES PRODUKTES STRANGULIERT WERDEN. • SCHNÜRE SIND AUS DER REICHWEITE VON KINDERN ZU HALTEN, UM STRANGULIERUNG UND VERWICKLUNG ZU VERMEIDEN. DER HALS EINES KINDES KANN IN SCHNÜRE VERWICKELT WERDEN. • BETTEN, KINDERBETTEN UND MÖBEL SIND ENTFERNT VON SCHNÜREN FÜR FENSTER-ABDECKUNGEN AUF-ZUSTELLEN. • SCHNÜRE DÜRFEN NICHT MITEINANDER VERKNÜPFT WERDEN. ES IST SICHERZUSTELLEN, DASS SICH SCHNÜRE NICHT VERWICKELN UND EINE SCHLINGE BILDEN. MONTAGE KANN DURCH NICHT-PROFIS ABGESCHLOSSEN SEIN. NUR FÜR DEN INNENBEREICH.

## WARNING

GB/IRL - READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE ASSEMBLING AND USING THE PRODUCT.

• YOUNG CHILDREN CAN STRANGLE IN THE LOOP OF PULL CORDS, CHAINS AND TAPES, AND CORDS THAT OPERATE WINDOW COVERINGS. • TO AVOID STRANGULATION AND ENTANGLEMENT, KEEP CORDS OUT OF THE REACH OF YOUNG CHILDREN. CORDS MAY BECOME WRAPPED AROUND A CHILD'S NECK. • MOVE BEDS, COTS AND FURNITURE AWAY FROM WINDOW COVERING CORDS. • DO NOT TIE CORDS TOGETHER. MAKE SURE CORDS DO NOT TWIST TOGETHER AND FORM A LOOP. ASSEMBLING PROCESS CAN BE COMPLETED BY NON-PROFESSIONALS. FOR INDOOR USE ONLY.

## WAARSCHUWING

NL/B - LEES DEZE HANDLEIDING AANDACHTIG ALVORENS HET PRODUCT TE MONTEREN EN TE GEBRUIKEN. • JONGE KINDEREN ZIJN VERWURGD ALS GEVOLG VAN LUSSEN IN TREK-KOORDEN, KETTINGEN EN BANDEN EN KOORDEN VOOR HET BEDIENEN VAN HET PRODUCT. • HOUD KOORDEN BUITEN HET BEREIK VAN KLEINE KINDEREN OM VERWURGING EN VERSTRENGELING TE VOORKOMEN. DE KOORDEN KUNNEN OM DE NEK VAN HET KIND VERSTRENGELD RAKEN. • PLAATS BEDDEN, KINDERBEDJES EN MEUBILAIR NIET IN DE BUURT VAN KOORDEN VAN RAAMBEKLEDING. • KNOOP KOORDEN NIET AAN ELKAAR VAST. LET

EROP DAT KOORDEN NIET IN ELKAAR DRAAIEN EN EEN LUS VORMEN. DE MONTAGE KAN WORDEN UITGEVOERD DOOR NIET-PROFESSIONALS. ALLEEN VOOR GEBRUIK BINNENSHUIS.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ВГ - ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ИНСТРУКЦИИТЕ ПРЕДИ СГЛОБЯВАНЕ И ИЗПОЛЗВАНЕ НА ПРОДУКТА. • МАЛКИ ДЕЦА СА ЗАДУШАВАНИ ОТ ПРИМКИ НА ВЪРВИТЕ ЗА ДЪРПАНЕ, ВЕРИЖКИТЕ И ЛЕНТИТЕ, С КОИТО ПРОДУКТЪТ ДЕЙСТВА. ЗА ДА ПРЕДОТВРАТИТЕ ЗАДУШАВАНЕ, ПАЗЕТЕ ВЪРВИТЕ ДАЛЕЧЕ ОТ ОБСЕГА НА МАЛКИ ДЕЦА. ВЪРВИТЕ МОЖЕ ДА СЕ УВИЯТ ОКОЛО ВРАТА НА ДЕТЕТО. • ПРЕМЕСТЕТЕ ЛЕГЛАТА, ДЕТСКИТЕ ЛЕГЛА И МЕБЕЛИТЕ ДАЛЕЧЕ ОТ ВЪРВИТЕ НА ПРОЗОРЕЧНИТЕ ПОКРИВАЛА. • НЕ ЗАВЪРЗВАЙТЕ ВЪРВИТЕ ЗАЕДНО. УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ ВЪРВИТЕ НЕ СА УСУКАНИ И НЕ ОБРАЗУВАТ ПРИМКА СГЛОБЯВАНЕ ПРОЦЕС МОЖЕ ДА БЪДЕ ЗАВЪРШЕНА ОТ НЕПРОФЕСИОНАЛИСТИ. ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ САМО НА ЗАКРИТО.

## ADVARSEL

DK - LÆS INSTRUKTIONERNE OMHYGGELIGT, IN- DEN DU SAMLER OG BRUGER PRODUKTET. • SMÅ BØRN ER BLEVET KVALT AF LØKKER I TRÆKSNORE, KÆDER OG BÅND, SOM BRUGES TIL BETJENING AF PRODUKTET. • FOR AT UNDGÅ STRANGULERING OG INDVIKLING I SNORENE SKAL DISSE HOLDES UDEN FOR SMÅ BØRNS RÆKKEVIDDE. SNORE KAN VIKLE SIG RUNDT OM ET BARN'S HALS. • FLYT SENGE, BARNESENGE OG MØBLER VÆK FRA SNORE TIL VINDUESAFSKÆRMNINGER. • SNORE MÅ IKKE BINDES SAMMEN. SØRG FOR, AT SNORE IKKE SNOS OG DANNER EN LØKKE. MONTERINGEN KAN UDFØRES AF IKKE-PROFESSIONELLE. KUN TIL INDENDØRS BRUG.

## HOIATUS

EST - LUGEGE JUHENDIT HOOLIKALT ENNE KOKKUPANEKUT JA KASUTA TOODET. • VÄIKELAPSED ON LÄMBUNUD TÖMBENÖÖRIDESSE, KETTIDESSE JA PAELADESSE, SAMUTI TOOTE VEONÖÖRIDESSE TEKINUD SILMUSTESSE SATTUMISE TAGAJÄRJEL. • TAKERDUMIS JA LÄMBUMISOHU VÄLTIMISEKS EI TOHI NÖÖRID VÄIKELASTELE LIGIPÄÄSETAVAD OLLA. NEED VÕIVAD KEERDUDA ÜMBER LAPSE KAELE. • VOODID, VÕREVOODID JA MÖÖBLIESEMED EI TOHI OLLA AKNAKATETE NÖÖRIDE LÄHEDUSES. • ÄRGE SIDUGE NÖÖRE KOKKU. VEENDUGE, ET NÖÖRID EI KEERDUKS EGA MOODUSTAKS SILMUSEID. KOKKUPANEK PROTSESS VÕIB OLLA PIKEM MITTEPROFESSIONAALID.

## VAROITUS

FIN - LUE OHJEET HUOLELLISESTI ENNEN LAITTEEN KOKOAMISTA JA KÄYTTÄMISTÄ. • PIENIÄ LAPSIA ON KURISTUNUT VETONARUJEN, KETJUJEN JA NAUHOJEN SILMUKOIHIN SEKÄ TUOTTEEN TOIMINTAA OHJAAVIIN NARUIHIN. • NARUT ON PIDETTÄVÄ PIENTEN LASTEN ULOTTUMATTOMISSA, JOTTA HE EIVÄT KURISTU TAI JÄÄ KIINNI NIIHIN. NARUT VOIVAT KIERTYÄ LAPSEN KAULAN YMPÄRILLE. • ÄLÄ SIJOITA SÄNKYJÄ, KEHTOJA TAI HUONEKALUJA NARULLISTEN IKKUNAUVERHOJEN JA -KAIHDINTEN LÄHETTYVILLE. • ÄLÄ LIITÄ NARUJA YHTEEN. VARMISTA ETTEIVÄT NARUT KIERRY TOISIINSA JA MUODOSTA SILMUKKAA. KOKKUPANEK PROTSESS VÕIB OLLA PIKEM MITTEPROFESSIONAALID. KASUTAMISEKS AINULT SISERUUMIDES.

## AVERTISSEMENT

F/B - LISEZ ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT D'ASSEMBLER ET D'UTILISER LE PRODUIT. • DES ENFANTS EN BAS ÂGE ONT ÉTÉ ÉTRANGLÉS PAR DES BOUCLES FORMÉES SUR LES CORDONS À TIRER, CHAÎNETTES OU RUBANS UTILISÉS POUR ACTIONNER LE PRODUIT. • POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'ÉTRANGLEMENT OU D'ENCHEVÊTREMENT, VEILLER À MAINTENIR LES CORDONS HORS DE PORTÉE DES ENFANTS EN BAS ÂGE. LES CORDONS PEUVENT S'ENROULER A UTOUR DU COU D'UN ENFANT. • NE PAS DISPOSER DE LIT, DE BERCEAU OU AUTRE PIÈCE D'AMEUBLEMENT À PROXIMITÉ DE REVÊTEMENTS DE FENÊTRES À CORDONS. • NE PAS ATTACHER LES CORDONS ENSEMBLE. VEILLER À CE QUE LES CORDONS NE VRILLENT PAS ET NE FORMENT PAS DE BOUCLE. LE MONTAGE PEUT ÊTRE EFFECTUÉ PAR DES NON PROFESSIONNELS. USAGE INTÉRIEUR UNIQUEMENT.

## ΠΡΟΣΟΧΗ

GR - ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΟΤΟΥ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΕΤΕ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ. • ΟΙ ΒΡΟΧΟΙ ΠΟΥ ΣΧΗΜΑΤΙΖΟΝΤΑΙ ΣΕ ΚΟΡΔΟΝΙΑ, ΑΛΥΣΙΔΕΣ ΚΑΙ ΙΜΑΝΤΕΣ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΕΧΟΥΝ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΤΟΝ ΣΤΡΑΓΓΑΛΙΣΜΟ ΜΙΚΡΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ. • ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΓΗ ΤΟΥ ΣΤΡΑΓΓΑΛΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΠΝΙΓΜΟΥ, ΤΑ ΚΟΡΔΟΝΙΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΟΠΟΘΕΤΟΥΝΤΑΙ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΑ ΜΙΚΡΑ ΠΑΙΔΙΑ. ΤΑ ΚΟΡΔΟΝΙΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΤΥΛΙΧΤΟΥΝ ΓΥΡΩ ΑΠΟ ΤΟΝ ΛΑΙΜΟ ΕΝΟΣ ΠΑΙΔΙΟΥ. • ΑΠΟΜΑΚΡΥΝΕΤΕ ΤΑ ΚΡΕΒΑΤΙΑ, ΤΑ ΠΑΙΔΙΚΑ ΚΡΕΒΑΤΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΕΠΙΠΛΑ ΑΠΟ ΤΑ ΚΟΡΔΟΝΙΑ ΤΩΝ ΚΑΛΥΜΜΑΤΩΝ ΠΑΡΑΘΥΡΩΝ. • ΜΗ ΔΕΝΕΤΕ ΤΑ ΚΟΡΔΟΝΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΟΥΣ. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΤΑ ΚΟΡΔΟΝΙΑ ΔΕΝ

ΔΙΑΠΛΕΚΟΝΤΑΙ ΚΑΙ ΔΕΝ ΣΧΗΜΑΤΙΖΟΥΝ ΒΡΟΧΟ. Η ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΟΛΟΚΛΗΡΩΘΕΙ ΑΠΟ ΜΗ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΕΣ. ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΧΩΡΟ.

## FIGYELMEZTETÉS

H - A TERMÉK ÖSSZESZERELÉSE ÉS HASZNÁLATA ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT. • A TERMÉKET MŰKÖDTETŐ HÚZÓZSINÓROK, LÁNCOK ÉS SZALAGOK HURKAI ÉS ZSINÓRJAI KISGYERMEKEKET FOJTOTTAK MEG. • A FULLADÁS ÉS BEGABALYODÁS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN TARTSA A ZSINÓROKAT KISGYERMEKEK ÁLTAL ELNEM ÉRHETŐ HELYEN! A ZSINÓROK A GYERMEK NYAKÁRA TEKEREDHETNEK! • AZ ÁGYAT, KISÁGYAT ÉS BÚTOROKAT AZ ABLAKÁRNYÉKOLÓK ZSINÓRJAITÓL TÁVOL HELYEZZE EL! • A ZSINÓROKAT NE KÖSSÉ ÖSSZE! ÜGYELJEN, HOGY A ZSINÓROK NE CSAVARODJANAK ÖSSZE, ÉS NE ALAKULJON KI HUROK! A SZERELÉST NEM SZAKEMBEREK IS VÉGEZHETIK. KIZÁRÓLAG BELTÉRI HASZNÁLATRA.

## UPOZORENJE

HR - PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE PRIJE SKLAPANJA I UPORABE PROIZVODA. • MALA DJECA SE MOGU UGUŠITI PETLJAMA POTEZNIH VRPCI, LANCIMA, TRAKAMA I KONOPCIMA KOJIMA SE UPRAVLJA OVIM PROIZVODOM. • DA BISTE SPRIJEČILI GUŠENJE I ZAPLITANJE, K ONOPCE DRŽITE IZVAN DOHVATA MALE DJECE. KONOPCI SE MOGU OMOTATI OKO DJETETOVOG VRATA. • KREVETE, DJEČJE KREVETIĆE I NAMJEŠTAJ ODMAKNITE OD KONOPACA ZASTORA ZA PROZORE. • KONOPCE NE VEZUJTE JEDAN ZA DRUGI. POBRINITE SE DA SE KONOPCI NE UVIJAJU I DA NE TVORE PETLJE. POSTUPAK SASTAVLJANJA MOGU VRŠITI NEPROFESIONALNE OSOBE. SAMO ZA UPORABU U ZATVORENOM PROSTORU.

## AVVERTIMENTO

IT - LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI MONTARE E DI USARE IL PRODOTTO. • DIVERSI BAMBINI NELLA PRIMA INFANZIA SONO RIMASTI STRANGOLATI DA CAPPI FORMATI DA CORDICELLE, CATENE E NASTRI, E CORDE CHE AZIONANO IL PRODOTTO. • PER IMPEDIRE CHE I BAMBINI RIMANGANO STRANGOLATI E IMPIGLIATI, TENERE LE CORDE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI NELLA PRIMA INFANZIA. LE CORDE POTREBBERO ARROTOLARSI ATTORNO AL COLLO DEL BAMBINO. • ALLONTANARE I LETTI, LE CULLE E L'ARREDAMENTO DALLE CORDE CHE AZIONANO LE COPERTURE PER FINESTRE. • NON LEGARE ASSIEME PIÙ CORDE. ASSICURARSI CHE LE CORDE NON SI